

**Compte rendu de la Retraite
des champions ministériels
des langues officielles**

**Les 26 et 27 septembre 2002
Ste-Adèle (Québec)**

Thème

Bâtir un avenir d'immenses possibilités en situant les langues officielles au coeur de la vie de la fonction publique du Canada.

Buts

Élaborer une vision, préciser les valeurs, identifier les moyens.

Cerner les occasions d'exercer notre leadership.

Créer un nouveau contexte inspirant.

Objectifs

Préciser les interventions.

Élaborer un plan d'action.

Développer le réseautage.

Identifier les mécanismes d'appui, pour la continuité.

Présidente

Madame Diana Monnet, Secrétaire adjointe, Direction des langues officielles, Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada.

Participants

Voir l'annexe 1 pour la liste.

Animatrice

Madame Jacqueline Pelletier, consultante, appuyée de **Madame Diane Robert**.

Personnes ressources

Mesdames Nicole Fortier, Lily Long et Lisette Brisebois, Direction des langues officielles, Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada.

Résultats

Les champions se sont engagés à travailler en équipe pour faire avancer la priorité « langues officielles » sous les rubriques suivantes :

1. **Éducation des gestionnaires de la fonction publique** : mieux les outiller dans le domaine des langues officielles.
 - Membres de l'équipe : Sandra Webber et Yolande Cloutier
 - Responsables : Dawn Edlund et Mario Dion
 - Activités : des séances de formation des équipes de gestion auront lieu au ministère de la Justice d'ici le début novembre 2002.

2. **Marketing social** : identifier des moyens de promouvoir les langues officielles comme valeur fondamentale au sein des ministères et organismes.
 - Membres de l'équipe : André Thivierge, Richard Gagné et Chantale Cousineau-Mahoney
 - Responsable : Diana Monnet
 - Activité : une première rencontre aura lieu en novembre 2002.

3. **Création d'un Conseil du réseau des champions des langues officielles** : appuyer les organismes clés (Secrétariat du Conseil du Trésor, Affaires gouvernementales et Conseil privé, Patrimoine canadien, Commission de la fonction publique et autres) pour orienter les efforts des champions dans la foulée de la relance du Programme des langues officielles.
 - Membres de l'équipe : François Côté, Lyse Ricard, Marcel Gibeault, Paul Engal, Nicole Fortier, Arnold Zeman et Barry Stemshorn
 - Responsable : Michel Cardinal
 - Activité : une première rencontre a eu lieu le 24 octobre 2002, à laquelle les membres du Comité directeur des champions ont également été invités.

4. **Présence active des champions aux comités exécutifs des ministères** : mieux assurer un leadership en matière de langues officielles.
 - Membres de l'équipe : Lyse Ricard, Suzanne Laporte, Bill Elliott, Michel Cardinal et Rita Tremblay
 - Responsables : François Côté, François Raynauld et Diana Monnet
 - Activité : un appel conférence aura lieu en novembre 2002 pour finaliser la lettre à envoyer aux comités exécutifs des ministères.

5. **Richesse de la diversité culturelle en appui au bilinguisme** : mieux faire valoir le volet culturel de l'apprentissage linguistique.
 - Membres de l'équipe : François Raynauld, Bill Elliott, Barry Stemshorn, Sharon Watts et Yolande Cloutier
 - Responsable : Michel Roy
 - Activité : une première rencontre a eu lieu le 25 octobre 2002.

6. **Création d'un cadre de collaboration** : améliorer la collaboration entre les champions des langues officielles et les opérations régionales des ministères et organismes.
 - Membres de l'équipe : Louis Vigneault, Chantale Cousineau-Mahoney, Ellen Alcock, Nicole Fortier, Lorraine Cameron et Denis Racine
 - Responsable : Donald Arsenault
 - Activité : un document de discussion est en voie d'élaboration.

NOTE : Le site OLLO permettra de tenir le réseau des champions informé par des mises à jour fournies par l'équipe responsable de chaque initiative. De plus, un compte rendu quant à l'évolution de ces initiatives sera présenté lors de la *Septième conférence des champions ministériels des langues officielles*, les 20 et 21 février 2003, à Edmonton.

La Direction des langues officielles du Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada a entrepris les démarches suivantes :

- **Liaison avec les membres du Comité des langues officielles du Conseil national mixte** : informer les membres du Comité des langues officielles du Conseil national mixte au sujet du rôle des champions dans les ministères et des résultats de la retraite à Ste-Adèle.
- **Réaménagement du site Publiservice de la Direction des langues officielles du Secrétariat du Conseil du Trésor** : mettre en valeur le sous-site des champions ministériels, y ajouter des outils supplémentaires et permettre une gestion de l'information en appui au rôle des champions. À cet effet, les équipes responsables des initiatives mentionnées ci-dessus pourront, dès le début novembre, utiliser ce site pour tenir le réseau des champions régulièrement informé de l'évolution des initiatives. De plus, la section *Bonnes pratiques* de la *Boîte à outils OLLO* pourra être alimentée par les champions.
- **Session de promotion** : auprès des champions qui n'ont pu participer à la retraite. Cette activité sera coordonnée par la Direction des langues officielles du Secrétariat du Conseil du Trésor. Le but est de faire la promotion des initiatives en voie d'exécution, de recruter de nouveaux collaborateurs, et de créer un effet d'entraînement et de partage de l'enthousiasme généré.

Documents de références

Discours prononcé par l'honorable Stéphane Dion, le 22 juin 2002, à Whitehorse :

Renforcer la dualité linguistique au bénéfice de tous les Canadiens.

Adresse :

http://www.pco-bcp.gc.ca/aia/default.asp?Language=F&Page=pressroom&Sub=Speeches&Doc=20020622_f.htm

Document révisé le 2 août 2002, suite à la Sixième conférence des champions ministériels des langues officielles, les 30 et 31 mai 2002, à Sudbury (Ontario) :

Stratégie d'interventions des champions ministériels des langues officielles.

Adresse :

http://publiservice.tbs-sct.gc.ca/ollo/cc/champions/min-cr/action-intervention_f.rtf

Étude publiée par l'honorable Lucienne Robillard, le 18 septembre 2002 :

Attitudes face aux langues officielles au sein de la fonction publique.

Adresse :

http://www.tbs-sct.gc.ca/ollo/or-ar/study-étude/index_f.asp